

**IMPORTANTE**

**Leggere con attenzione questo libretto istruzioni prima di usare l'apparecchio. Solo così potrete ottenere i migliori risultati e la massima sicurezza d'uso. Conservare con cura questo libretto per ogni ulteriore consultazione.**

**AVVERTENZE DI SICUREZZA****Leggere attentamente le seguenti istruzioni!**

- Prima dell'utilizzo verificare che la tensione di rete corrisponda a quella indicata nella targa dati dell'apparecchio. Collegare l'apparecchio solo a impianto e prese di corrente aventi portata minima di 10 A e dotate di efficiente messa a terra.
- In caso di incompatibilità tra la presa e la spina dell'apparecchio, fare sostituire la presa con un'altra di tipo adatto da personale professionalmente qualificato.
- La sicurezza elettrica di questo apparecchio è assicurata soltanto quando lo stesso è correttamente collegato ad un efficace impianto di messa a terra come previsto dalle vigenti norme di sicurezza elettrica. Il costruttore non può essere considerato responsabile per eventuali danni causati dalla mancanza di messa a terra dell'impianto. In caso di dubbio rivolgersi ad una persona professionalmente qualificata.
- Non lasciare il ferro senza sorveglianza quando è collegato all'alimentazione.
- Non lasciare l'apparecchio contenente acqua in un ambiente a temperatura inferiore o uguale a 0°C.
- Dopo aver tolto l'imballaggio, assicuratevi dell'integrità dell'apparecchio. In caso di dubbio, non utilizzare l'apparecchio e rivolgetevi a personale professionalmente qualificato.
- Gli elementi dell'imballaggio (sacchetti in plastica, polistirolo espanso, ecc.) non devono essere lasciati alla portata dei bambini in quanto potenziali fonti di pericolo.
- E' sconsigliabile l'uso di adattatori, prese multiple e/o prolunghie. Qualora il loro uso si rendesse indispensabile, è necessario utilizzare solamente adattatori semplici o multipli e prolunghie conformi alle vigenti norme di sicurezza, facendo però attenzione a non superare il limite di potenza marcato sull'adattatore.
- Questo apparecchio dovrà essere impiegato solo per uso domestico. Ogni altro uso è da considerarsi improprio e quindi pericoloso.
- Al riscaldamento e al raffreddamento della caldaia possono associarsi rumori dovuti a normali dilatazioni dell'acciaio inox con cui essa è realizzata.
- Il costruttore non può essere considerato responsabile per eventuali danni derivanti da usi impropri, erronei ed irragionevoli e da riparazioni effettuate da personale non qualificato.
- In caso di danneggiamento del tappo, del sistema di sicurezza idraulico ed elettrico, far sostituire le parti con ricambi originali da personale qualificato.
- Per le riparazioni ed in caso di sostituzione del cavo di alimentazione se danneggiato, rivolgersi al Centro di Assistenza autorizzato, ciò allo scopo di mantenere inalterata l'efficacia del vostro apparecchio e per garantire la validità della garanzia. Per le stesse ragioni, si consiglia di usare sempre ricambi originali.
- **Non aprire il tappo durante l'utilizzo dell'apparecchio e prima che l'apparecchio abbia esaurito tutta l'acqua.** Ciò si verifica quando il vapore non esce dal ferro. Per aggiungere acqua, togliere la spina, attendere circa 15 minuti per evitare bruschi cambiamenti di temperatura. Porre lo straccio sopra il tappo e svitare lentamente permettendo al vapore residuo di fuoriuscire lentamente.

- Utilizzare solo e unicamente il poggia ferro in dotazione; in caso di danneggiamento utilizzare solo i ricambi originali.

L'uso di qualsiasi apparecchio elettrico comporta l'osservanza di alcune regole fondamentali.

**IN PARTICOLARE:**

- Non toccare l'apparecchio con mani o piedi bagnati o umidi. Non immergere l'apparecchio in acqua.
- Non usare l'apparecchio in locali adibiti a bagno.
- Non tirare il cavo di alimentazione o l'apparecchio con mani o piedi bagnati o umidi.
- Non permettere che l'apparecchio sia usato da bambini o incapaci, senza sorveglianza.
- Non lasciare l'apparecchio incustodito inutilmente alimentato perchè può diventare fonte di pericolo.
- Prima di effettuare qualsiasi operazione di pulizia o di manutenzione, disinserire l'apparecchio dalla rete di alimentazione elettrica, staccando la spina.
- In caso di guasto e/o di cattivo funzionamento dell'apparecchio, spegnerlo e non manometterlo. Per eventuali riparazioni rivolgersi solamente ad un Centro di Assistenza autorizzato dal costruttore e richiedere l'utilizzo di ricambi originali. Il mancato rispetto di quanto sopra può compromettere la sicurezza dell'apparecchio.
- Quando si decide di non utilizzare più l'apparecchio, dopo aver staccato la spina dalla presa di corrente, si raccomanda di renderlo inutilizzabile tagliandone il cavo di alimentazione.
- Il cavo di alimentazione di questo apparecchio non deve essere sostituito dall'utente. In caso di danneggiamento del cavo, o per la sua sostituzione, rivolgersi esclusivamente ad un Centro di Assistenza autorizzato dal costruttore.
- Non mettere mai l'apparecchio sotto il rubinetto per aggiungere l'acqua.
- Evitare assolutamente il contatto tra la piastra del ferro da stiro ed i cavi elettrici.
- In caso di intervento del termolimitatore di sicurezza, l'apparecchio smette di funzionare. Per riutilizzarlo è necessario affidare l'apparecchio a personale professionalmente qualificato.
- Evitare di dirigere il getto di vapore sulle persone, perchè pericoloso.
- Evitare l'uso del ferro su tessuti troppo bagnati.
- A stiratura ultimata lasciar raffreddare la piastra prima di riporre il ferro.
- Non fate miscele con smacchiatori o simili.
- Staccare la spina dalla rete di alimentazione quando l'apparecchio non è utilizzato. Non lasciare l'apparecchio inutilmente inserito.
- La caldaia non deve essere spostata durante il funzionamento.
- Non svitare mai il tappo della caldaia con l'apparecchio collegato alla rete di alimentazione.
- La caldaia deve essere posizionata su di una superficie piana e particolarmente resistente alle elevate temperature.

Questo apparecchio è conforme alla direttiva CEE 89/336 sulla soppressione dei radiodisturbi.

## DESCRIZIONE

- 1) Corsore blocca pulsante vapore (in alcuni modelli)
- 2) Pulsante erogazione vapore
- 2A) Pulsante erogazione vapore (in alcuni modelli)
- 3) Manopola regolaz. termostato ferro
- 4) Spia "ferro in temperatura"
- 5) Interruttore ON/OFF ferro
- 6) Interruttore ON/OFF caldaia
- 7) Spia "accensione ferro"
- 8) Spia "accensione caldaia"
- 9) Spia "vapore pronto"
- 10) Barra "livello acqua"
- 11) Spia "fine acqua"
- 12) Spia "check control"
- 13) Tasto "start"
- 14) Manopola regolazione vapore
- 15) Tappo caldaia
- 16) Poggiaferro
- 17) Imbuto (solo in alcuni modelli)
- 18) Bottiglia "dosa acqua" (solo in alcuni modelli)

## CONSIGLI UTILI

- Tessuti in velluto, lana, ecc. come pure guanti, borse, ecc. potranno recuperare il loro aspetto e la loro morbidezza originari passando lentamente il ferro a breve distanza dagli stessi con il vapore in funzione.
- I tappeti potranno tornare come nuovi eliminando l'impronta dei mobili appoggiati su di essi facendo penetrare il vapore dove il pelo è schiacciato e spazzolando poi leggermente.
- Non appoggiare né usare il ferro su cerniere, ganci, anelli, ecc. per evitare di graffiare la piastra.
- La superficie della piastra va mantenuta pulita: per pulirla è sufficiente passare un panno umido sulla superficie fredda. L'apparecchio non deve essere trattato con agenti decalcificanti.
- Dopo l'uso, aspettare sempre che il ferro sia freddo prima di riporlo.
- Riporre l'apparecchio in luogo asciutto.
- A stiratura ultimata non è necessario svuotare l'acqua rimasta nella caldaia. È comunque consigliabile farlo nel caso in cui l'apparecchio non venga utilizzato per lunghi periodi.
- Dividere i capi a seconda della temperatura richiesta dalla stiratura, iniziando con quelli che richiedono le temperature più basse.

- Tessuti in seta sono stirabili a secco sul rovescio.
- Tessuti in lana, cotone, lino fino sono stirabili a vapore sul rovescio, oppure al diritto interponendo una tela sottile per evitare l'effetto "lucido". I tessuti inamidati necessitano di maggiore umidità. Stirare sul diritto del tessuto i colori bianchi e chiari, sul rovescio i colori scuri nonché i ricami, per farli risaltare.
- Tessuti in lino sono stirabili a vapore vaporizzando abbondantemente e stirando sul rovescio i tessuti scuri per evitare l'effetto "lucido". Stirare sul diritto i risvolti per dare maggior risalto.
- Ad ogni nuova utilizzazione (ed in occasione della prima utilizzazione) oppure se non viene utilizzato il vapore da qualche minuto: premere il pulsante erogazione vapore parecchie volte esternamente all'asse di stiratura. Questo permetterà di eliminare l'acqua fredda dal circuito del vapore.
- Il ferro di tipo domestico è dotato di uno speciale dispositivo che permette di avere una emissione vapore a "tutta piastra" oppure "concentrata in punta".  
Se si desidera una emissione di vapore a "tutta piastra" premere il pulsante erogazione vapore (2) con il ferro in posizione orizzontale. Mantenendo premuto il pulsante (2) e spostando il ferro in posizione verticale, l'emissione di vapore continua a "tutta piastra".  
Se invece si desidera una emissione di vapore "concentrata in punta" premere il pulsante erogazione vapore (2) con il ferro in posizione verticale; per avere lo stesso tipo di erogazione in posizione orizzontale mantenere premuto il pulsante.

## CARATTERISTICHE TECNICHE

Questo apparecchio è dotato di un sistema elettronico che misura il consumo di acqua nella caldaia segnalandolo tramite la barra di "segnalazione livello acqua" (10) e la mancanza di acqua tramite la spia "fine acqua" (11).

Il sistema elettronico è in grado di eseguire un controllo della funzionalità dell'apparecchio ogni volta che questo viene acceso (la spia "check control" -12- lampeggia tre volte).

Questo ferro da stiro è inoltre predisposto per essere sottoposto ad un controllo generale periodico presso un centro di assistenza autorizzato.

Il controllo periodico consentirà all'apparecchio di essere sempre in perfette condizioni di utilizzo. La spia check control segnalerà quando eseguire il controllo rimanendo accesa durante il normale funzionamento.

**ATTENZIONE** *l'accensione della spia non vieta l'uso dell'apparecchio ma è necessario far eseguire il controllo quanto prima per mantenere inalterata la funzionalità dello stesso.*

N.B. far eseguire il controllo solo da un centro assistenza autorizzato.

## ISTRUZIONI PER L'USO STIRATURA A VAPORE

Prima di stirare a vapore accertarsi che il tessuto sia idoneo a questo tipo di stiratura. L'apparecchio funziona con normale **acqua di rubinetto**. In caso di acqua molto calcarea (durezza superiore a 27°F) suggeriamo di usare acqua distillata diluita al 50% con acqua di rubinetto. **Mai utilizzare solo acqua distillata**. Non usare sostanze chimiche o detergenti (es. acque profumate, essenze, soluzioni decalcificanti, ecc.).

### Riempimento del serbatoio e collegamento alla rete elettrica

Accertarsi che la spina del cavo di alimentazione sia disinserita dalla presa di corrente domestica.

Svitare il tappo della caldaia (15) e riempire con acqua il serbatoio utilizzando l'apposito imbuto (17) o la bottiglia "dosa acqua" (vedi fig. 4) a seconda dell'accessorio che trovate in dotazione al vostro modello.

Riavvitare completamente il tappo (15) ed inserire la spina nella presa di corrente.

Attenzione: non svitare mai il tappo (15) con la caldaia in pressione.

### Funzionamento

#### Accensione dell'apparecchio

Dopo essersi assicurati di aver riempito completamente la caldaia premere l'interruttore ON/OFF (5) per alimentare il ferro e l'interruttore ON/OFF (6) per alimentare la caldaia si accenderanno le spie "ferro in temperatura" (4), "accensione ferro" (7), "accensione caldaia" (8), "pronto vapore" (9) la barra di segnalazione livello acqua (10) inizierà a lampeggiare indicando il necessario riempimento se questo è già stato eseguito premere il tasto "start" per confermare l'avvenuto riempimento, la barra rimarrà accesa indicando il massimo livello di acqua in caldaia.

Se lampeggia anche la spia "fine acqua" (11) questo è normale e si spegnerà dopo aver premuto il tasto start.

**N.B.:** Quando si utilizza per la prima volta, l'apparecchio può emanare per alcuni minuti del fumo e dell'odore dovuto al riscaldamento e conseguente essiccamento dei sigillanti usati nell'assemblaggio della caldaia e del ferro. È consigliabile aerare la stanza.

Posizionare la manopola di regolazione termostato ferro (3) nell'area indicata nella figura 1 o 2 (a seconda del modello) in base al tipo di tessuto da stirare (fig. 3).

Attendere lo spegnimento delle spie "vapore pronto" (9) e "ferro in temperatura" (4) prima di iniziare la stiratura.

**N.B.:** entrambe le spie si accenderanno e si spegneranno durante la stiratura, a seconda delle temperature raggiunte dalla caldaia e dal ferro. Ciò costituisce il normale funzionamento dell'apparecchio e non occorre preoccuparsene.

Per ottenere l'erogazione del vapore agire sul pulsante vapore (2) posto sul ferro.

P.S. Per una maggiore praticità, nei modelli che sono dotati di entrambi i tasti (2) e (2A), è possibile scegliere di usare il pulsante superiore piuttosto che il pulsante inferiore e viceversa.

#### Cursore blocca pulsante vapore (1)

Questo cursore permette di ottenere un'erogazione di vapore continua tenendo premuto meccanicamente il pulsante vapore evitando così di doverlo fare manualmente. Per azionarlo è sufficiente farlo scorrere all'indietro dopo aver premuto il pulsante (2). Per sbloccare il pulsante riportare il cursore in avanti.

### ATTENZIONE : il tubo di collegamento ferro-caldaia può diventare caldo

La manopola di regolazione (14) permette di aumentare o diminuire la quantità di vapore.

N.B. All'accensione è consigliabile tenere ruotata la manopola nella posizione di erogazione massima del vapore.

#### Ripristino del livello dell'acqua nel serbatoio

Durante la stiratura a vapore la barra di segnalazione livello acqua (10) si abbasserà fino a quando l'acqua contenuta nella caldaia non sarà terminata, a questo punto la barra inizierà a lampeggiare e con essa anche la spia "mancanza acqua" (11). Per procedere ad un nuovo riempimento agire come segue:

- Spegnerne la caldaia agendo sull'interruttore (6).

- Scaricare l'eventuale vapore residuo agendo sul pulsante (2) o (2A) posto sul manico del ferro.
- Spegnerne il ferro agendo sull'interruttore (5).
- Staccare la spina dalla presa di corrente. Attendere alcuni minuti perché l'apparecchio si raffreddi.
- Svitare lentamente il tappo e procedere ad un nuovo riempimento come indicato nel paragrafo "riempimento della caldaia".

**ATTENZIONE ad ogni nuovo riempimento dopo aver premuto i due interruttori ON/OFF (5) e (6) premere il tasto "start" per confermare il riempimento.**

#### **STIRATURA A SECCO**

Inserire la spina nella presa di corrente.

Premere l'interruttore (5) per alimentare il ferro, si accenderà la spia (4) e la spia (7).

Posizionare la manopola di regolazione termostato ferro (3) a seconda del tipo di tessuto da stirare (fig. 2). Per la stiratura a secco non agire sul comando vapore (2).

N.B. Quando il ferro avrà raggiunto la temperatura selezionata, la spia (4) si spegnerà.

Con riserva di modifiche